

تحلیل و بررسی قطعه های ابن یمین فریومدی و تاثیر آن در شعر فراگفتار

نویسنده: آرش آذرپیک^۱، ناهید صیدی^۲

کارشناسی ارشد ادبیات پایدار

دانشجوی کارشناسی ارشد مدیریت رسانه دانشگاه پیام نور تهران غرب

چکیده

تمثیل از جمله آرایه های ادبی ست که در فن بلاغت دارای اهمیت و جایگاه خاصی است. تمثیل شیوه بیان شعر قطعه است. این الگوی روایتی یک استراتژی خاص برای بیان هدفی ثانوی می باشد که در بردارنده آموزه و تزی است. قالب قطعه به دو دلیل محرز نتوانست پا به پای غزل به عنوان یک قالب ماندگار در ادوار شعر پارسی خودنمایی و خود افزایی کند: ۱- کم داشتن یک قافیه در مطلع از غزل که آن تعادل وحدت وجودی خنیاگرانه ی غزل را نتوانست به صورت جامع داشته باشد ۲- اینکه فضای خشک پیام رسانانگی و تعلیمی در قطعه نتوانسته بود آن پذیرش رادر جان و روان ایرانیان داشته باشد. آرش آذرپیک در دهه هفتاد با هم افزایی این دو قالب و احیای فرم ذهنی قطعه در بافتار و ساختار غزل دست زد و توانست فرم درونی قطعه و ویژگی هایی منحصر به فرد آن همانند به کمینه رساندن آرایه ها و صورخیال و وحدت موضوع را بنابر افق های مینیمالیستی شعر مدرن در شیوه ی غزل تمثیل تجربه کند. بستر پیدایش تمثیل زبانی به پیدایش شعر فراگفتار (جامع) برمی گردد که در آن آذرپیک برای نخستین بار در ادبیات دهه هفتاد خواهان هم افزایی ساحت های به ظاهر متضاد شعر زبانی و شعر بیانی در یک اثر شد. در این سیستم نوین ادبی زبامندی و بیانمندی دو بال اصلی یک شعر واحد می شوند و تمثیل زبانی از دستامدهای این نگرگاه جدید در ادبیات معاصر است و وجود همین تمثیل یکی از شاخصه های غزل تمثیل به شمار می آید. در این مقاله به بررسی و تحلیل تمثیل در چهار شاخه تمثیل پاریل، تمثیل فابل، تمثیل آنیمیسیم و تمثیل زبانی در قطعات پند آموز، اخلاقی و تعلیمی بزرگترین قطعه سرای تاریخ ادبیات ایران ابن یمین و غزل تمثیل که در فضایی به شدت عاطفی-تغزلی اما ناتعلیم گرا و غیر نصیحتمند ارائه شده، پرداخته شده است.

^۱ کارشناسی ارشد ادبیات پایدار

^۲ دانشجوی کارشناسی ارشد مدیریت رسانه

واژگان کلیدی: داستان مینیمال، قالب قطعه، تمثیل زبانی، آرش آذربیک، غزل فرم

مقدمه

یکی از نامدارترین قطعه سرایان زبان فارسی در قرن هشتم هجری ابن یمین است. می‌توان شهرت این شاعر را مدیون قطعه سرایی او دانست. او در این کار هم استادی نشان داده و بیشتر از انواع دیگر شعر به آن پرداخته است. کار ابن یمین منحصر به قطعه سرایی نیست بلکه در قصیده و غزل و رباعی نیز دست توانایی دارد. اشعار ابن یمین گنجینه‌ای ارزشمند از پند و اندرزهای اخلاقی و نیز مثل‌های حکمت آموز است. قطعات او عمدتاً جنبه تعلیمی و تربیتی دارد و او برای این منظور از شیوه و ابزارهای مختلف مانند حکایت و تمثیل سود جسته است. ابن یمین ۸۹۴ قطعه دارد. می‌توان گفت شهرت او به واسطه قطعاتش است. که حدود سه چهارم آنها حاوی محتوی اخلاقی و پند آموز است و بیشتر شهرت و مهارت او در همین زمینه است. بیشتر مضامینی که در قطعه‌های ابن یمین می‌توان دید عبارتست از: پند و اندرزهای اخلاقی، مدح، خودستایی، هجو و ذم و اخوانیات. دکتر زرین کوب درباره ابن یمین می‌نویسد «قدرت طبع او مخصوصاً در قطعات کوتاه اوست. این قطعات کوتاه که مشحون از نکات اخلاقی است، غالباً موجز محکم بی تکلف و لبریز از حکمت و عبرت است. تمایل به فکر و تأمل در مسائل اخلاقی از مختصات اوست مخصوصاً تنوع افکار و ظرافت بیانش جالب است. در ارزش قطعات او جای شک نیست. در این قطعات کوتاه پر معنی، شاعر اندیشه‌های دقیق و سنجیده را در قالب تمثیلات و تشبیهات قوی بیان می‌کند.» (با کاروان حله، ص ۲۷۳)

آرش آذربیک از شاعران مطرح دهه هفتاد ایران به ابتکار غزل مینیمال، غزل گفتار و غزل تمثیل دست زد و با آغاز دهه هشتاد، مکتب ادبی اصالت کلمه را پایه‌گذاری کرد و با تاسیس اندیشکده جهانی کلمه گرایان ایران با چاپ آنتولوژیهای متعدد افول عصر پسامدرنیسم را بعد از حادثه یازده سپتامبر و آغاز عصر فراگرایی را در جهان علوم انسانی و هنری اعلام کرد. قالب قطعه که به دو دلیل محرز نتوانست پا به پای غزل به عنوان یک قالب ماندگار در ادوار شعر پارسی خودنمایی و خودافزایی کند ۱- کم داشتن یک قافیه در مطلع از غزل که آن تعادل وحدت وجودی خنیاگرانه ی غزل را نتوانست به صورت جامع داشته باشد و به دلیل عدم همان یک قافیه یک نقصان موسیقایی دارد. ۲- اینکه فضای خشک پیام رسانانگی و تعلیمی در قطعه نتوانسته بود آن پذیرش رادر جان و روان ایرانیان داشته باشد، بویژه مردمان جهان نوین که از هر گونه پند در زندگی گریزانند و به پند ستیزی شهره. این است که قطعه با این وضعیت نتوانست با تمام شاعرانی همانند پروین اعتصامی با ادبیات سده چهاردهم حتی احیا شود و به صورت بهسازی و نوسازی و دگرسازی در جهان درونی و فرم قالبیک خود دست بزند. اما غزل فراتر از هر گونه موضوع، مفهوم، مضمون و ایماژ به مغالزه با نگرگاهی مغالزه محور با همه چیز مواجهه می‌شود. غزل مینیمال به علت آنکه آن محور یکپارچه عمودی را از قطعه وام دارد و جهان تمثیلی قطعه را نیز در خود پروارنیده است و به نوسازی و بهسازی و دگر سازی تمثیلی بنا بر ادبیات پیشتاز ایران و جهان دست زده بود، بستری مهیا کرد برای ایجاد ژانر غزل تمثیل و عدم پیچیده نویسی با به کمینه رساندن آرایه‌های ادبی و جلوه‌های ویژه شعری در غزل مینیمال خود به توانش بیشتر و تمایز فراتر این ژانر مدد رساند. آذربیک علاوه بر غزل تمثیل به ابداع ژانر شعر فراگفتار که همان شعر جامع (بیانی و زبانی) است به عنوان یکی از شاخه‌های شعر دنیا پرداخت. تکنیک‌هایی همانند کلمه کارکتری، گراذه کارکتری و آنیمیسیم زبانی و تمثیل زبان مند از تکنیک‌ها و شیوه‌های جدیداً الاحداث در شاخه دال نویسانه شعر فراگفتار بوده است که با بسامدی تعمیدی در غزل تمثیل‌های آرش آذربیک نود یافته است.

آذربیک به هم افزایی این دو قالب و احیای قطعه در بافت و ساختار غزل دست زد و توانست فرم درونی قطعه را در شیوه ی غزل تمثیل در شاخه‌های مختلف خود همانند غزل مستند، غزل برشی از زندگی و... احیا کند. فضای دیالوگی مناظر گونه قطعه نیز در ساختار دیالوگ-مونولوگ مندانه غزل تمثیل خود را به دگر سازی و بازسازی نوآوری نانه ای رساند که به نوعی فرم ذهنی قطعه در غزل تمثیل باز زایش یافت. در این جستار به بررسی تحلیلی آماری تمایزها و شباهت‌های تمثیل در چهار شاخه

(تمثیل پارابل، فابل، آنیمیسیم و تمثیل زبانی) در قطعات بزرگترین قطعه سرای تاریخ ادبیات ایران ابن یمین و پایه گذار سبک غزل تمثیل آرش آذرپیک پرداخته شده است. هدف ما در اینجا ارائه یک دسته بندی شفاف و جامع از انواع تمثیل و معرفی دستامد تمثیل زبانی که برای نخستین بار به عنوان یک آرایه مستقل ادبی توسط آرش آذرپیک در غزل تمثیل معرفی شده است با ذکر ریشه های سبکی و مثالهای متعین در این زمینه پرداخته شده است.

۱- بیان مساله و سوالات پژوهش

براساس ادعای مانیفست آرش آذرپیک در شاخه غزل تمثیل مبنی بر اینکه توانسته است فرم ذهنی قطعه را در غزل تمثیل احیا کند، ما در این پژوهش به بررسی و مقایسه تمثیل در قطعات ابن یمین و غزل تمثیل های آذرپیک پرداخته ایم و همچنین آرایه جدید تمثیل زبانی از مولفه های شعر دال که شاخه ای مستقل از شعر جهان و جهان شعرو از ابداعات و نوآوری های آذرپیک است، بررسی شده است.

- ۱- تفاوت های نوع تمثیل در قطعات ابن یمین و غزل تمثیل های آرش آذرپیک چیست؟
- ۲- تمایز محتوی و فرمیک غزل تمثیل و قطعه چیست؟
- ۳- بررسی آماری تمثیل های فارابل، پارابل و آنیمیسیم و تمثیل زبانی در قطعات ابن یمین و غزل تمثیل های آذرپیک چگونه است؟
- ۴- روایت در قطعات ابن یمین و غزل تمثیل های آرش آذرپیک چگونه است؟
- ۵- تمثیل زبانی به عنوان یک آرایه جدید و یکی از مولفه های شعر دال چه تحولی در دنیای ادبیات ایجاد کرده است؟
- ۶- آیا آذرپیک توانسته است در شاخه غزل تمثیل فرم ذهنی قطعه رادر غزل تمثیل احیا کند؟

۲- ضرورت، اهداف و هدف پژوهش

قالب قطعه و غزل هر دو از درون قصیده جدا شده اند. اما در ادبیات نوین ایران و پسانیمایی قطعه به نوعی به حاشیه رانده شده است و وجود فعالی در عرصه ادبیات نداشته، اما غزل حتی در بسیاری از ساحات نفوذ بیشتری از ادبیات نیما و شعر آزاد بین مخاطب و خوانندگان داشته که به دلیل ظرفیتهای بی پایانی است که این قالب دارد. اما در مانیفست آذرپیک با تفکیک قطعه به دو ساحت فرم بیرونی و فرم درونی با تاکید بر فرم درونی احیای قالب قطعه شاخه غزل تمثیل هدف این سبک ادبی قرار گرفت. یعنی در مانیفست غزل تمثیل از هم افزایی سه ساحت سخن گفته شده است ۱- شعر مینیمال ۲- غزل مدرن ۳- قطعه و احیای هم افزایانه قطعه به نوعی نوید بخش رویکردهای جدیدی در این قالب ادبی شده است. در این جستار به بررسی آماری انواع تمثیل و تفاوت های آنها در ۲۰۰ قطعه ابن یمین و ۸۷ غزل تمثیل انتشار یافته در کتابهای "لیلا زانا"، "دوشیزه به عشق باز می گردد" و "شیخ اشراق عاشق می شود" آذرپیک و همچنین آرایه جدید تمثیل زبانی که برای نخستین بار در جهان شعر و شعر جهان در ژانر ادبی آرش آذرپیک اعلام حضور کرده است پرداخته شده است.

۳- پیشینه پژوهش

از جمله کتابهایی که بیش از این در این زمینه به طور مفصل در آن بحث شده است «قطعه و قطعه سرایی در شعر فارسی» (۱۳۷۵) اثر خالقی، «بلاغت تصویر»، اثر محمود فتوحی (۱۳۸۹)، «صور خیال در شعر فارسی» (۱۳۸۶) تالیف شفیعی کدکنی، تمثیل و مثل تالیف ابوالقاسم ابوالقاسم انجوی شیرازی شده که در این آثار تمثیل به صورت کلی مورد بحث قرار گرفته است نه تخصصی. همچنین مقاله «بررسی فرم های ذهنی در آثار آرش آذرپیک و سعید میرزایی» (۱۴۰۰) به قلم ناهید صیدی، کتابهایی دوشیزه به عشق باز می گردد (۱۳۸۹) تالیف آرش آذرپیک، و «آنگاه شیخ اشراق عاشق می شود» (۱۳۹۹) تالیف آرش آذرپیک، مبانی ادبی عربیانسم، (۱۴۰۰) (دکترین های ادبی آرش آذرپیک از سال ۱۳۷۶-۱۴۰۰) تالیف حافظ محمدی که به توضیح غزل تمثیل پرداخته شده و فصل مشخصی برای آن دارد و همچنین کتاب «سارای» (۱۴۰۱) به قلم مهری اکبری اولین مجموعه شعر دال به عنوان ژانر ابداعی جدید آرش آذرپیک تالیف شده است اشاره کرد. اما تا بحال به طور ویژه به بررسی آماری تمثیل های انسانی، حیوانی و آنیمستی و تمثیل زبانی در ۲۰۰ قطعه از آثار ابن یمین و غزل تمثیل به عنوان یک ابداع و نوآوری در کتابهای دوشیزه به عشق باز می گردد، لایلا زانا و شیخ اشراق عاشق می شود آرش آذرپیک به صورت جزیی پرداخته نشده است و همچنین بررسی آرایه جدید تمثیل زبانی که برای نخستین بار در جهان شعر و شعر جهان در ژانر ادبی آرش آذرپیک اعلام حضور کرده است که بررسی این مورد پژوهشی بدیع است.

۲- پردازش تحلیلی موضوع

۲-۱- قطعه

قطعه در لغت به معنی پاره یا بخشی از یک چیز است. استاد همایی در تعریف قطعه گفته اند: نوع ابیاتی است بروزن و قافیه، معمولاً بدون مطلع که از اول تا آخر همه مربوط به یکدیگر، راجع به یک موضوع اخلاقی و حکایت شیرین یا مدح و هجو و تهنیت و تعزیت و امثال آن باشد و چون این نوع شعر شبیه به پاره ای از ابیات اواسط قصیده است آن را قطعه نامیده اند. (همایی: ۱۳۶۱، ۱۴۸-۱۴۹)

قطعه به علت نداشتن دو المان قالبی و محتوایی شامل ۱- کم داشتن تنها یک قافیه (در مصرع نخست بیت اول اثر) نسبت به غزل که نشان از اهمیت موسیقایی قافیه در ذائقه خنیا پسند و نا خودآگاه جمعی خوانندگان شعر پارسی دارد. ۲- فضای قطعه برخلاف غزل بیشتر از آنکه جنبه تغزلی داشته باشد، ساحتی تعلیمی و پند آموزانه دارد. (صیدی، ۱۴۰۱) قطعه در تاریخ فرسنگها از قالب غزل، عقب مانده به گونه ای که آخرین شاعر حرفه ای که قطعه را مطمح نظر قرار داد پروین اعتصامی است و بعد از آن دیگر خبری از این قالب زیبا در شعر دری مشاهده نمی شود.

عوامل متعددی را می توان برای پیدایش قطعه و گزینش آن به وسیله شاعران قدیم و جدید در نظر گرفت دو عامل زیر را می توان از مهمترین آنها دانست.

۱- تنوع طلبی و نوآوری: چه در مورد نخستین شاعران قطعه سرا و چه در مورد شاعران بعد، می توان روحیه نوآوری و تنوع طلبی شاعر را عامل مهمی برای پیدایش و گزینش این قالب به حساب آورد.

۲- کوتاه بودن و آسانی قالب: همان گونه که در تعریف قطعه آمده، تعداد ابیات قطعه کمتر از قصیده است و می تواند دو بیت هم باشد، ضمن هماهنگی آخر مصرع اول با آخر ابیات از ضروریات ساختمان آن نیست. همین دو نکته می تواند از عوامل گزینش آن به وسیله شاعران باشد.

راجع به دوران افول و عدم رواج قطعه که در آن نسبت به قطعه سرایی بی توجهی یا کم توجهی شده است، «باید سده های نهم تا دوازدهم هجری را معرفی کرد زیرا این مدت دورانی است که سبک هندی در قالب غزل تجلی می‌کند و رواج می‌یابد» (خالقی راد: ۱۸، ۱۳۷۵)

۲-۲- غزل تمثیل

در غزل تمثیل فضای کلی و تمثیل مند قطعه بجای آنکه توسط غالب غزل کنار زده شود، به گونه ای هنرمندانه در آن ذوب می‌شود و تمثیل در فضایی به شدت عاطفی اما ناتعلیم‌گر و غیر نصیحت‌گرا ارائه می‌شود. (محمدی، ۱۴۰۰: ۲۰۹) تمثیل در ادبیات ما جایگاه ویژه ای دارد. این الگوی روایتی برای بیان منظور اصلی شاعر به کار می‌رود و به راستی که جناب آذریک از عهده این مهم به خوبی برآمده اند و منظور واقعی خود را با استفاده از تمثیل به خواننده انتقال می‌دهد. (امامی، ۱۳۸۳: ۷) این اشعار در مکتب سمبولیسم قرار ندارند زیرا در مکتب سمبولیسم هدفی ثانوی در کار نیست و خواننده با توجه به احساس خود برداشتی از شعر یا داستان می‌کند. (همان)

غزل تمثیل از نیمه دوم دهه هفتاد با آثاری همچون «بچه ماهی»، «نقشه» و «ناگهان شب شد خورشید شکست» از لیلا زانا دختر اسطوره های من آغاز شده و سعی بلیغ داشته تا فضای غالب قطعه را که تنها به جرم کم داشتن یک قافیه از غزل به حاشیه ی کور ادبیات به ویژه بعد از پروین اعتصامی رانده شد با پیوند همان یک قافیه احیا و تکامل ببخشد. غزل تمثیل مینیمالهای آرش آذریک در قالب تمثیل توصیفی کوتاه یا فشرده یا روایی گسترده می‌باشد و شاعر با توجه به روی آوردن تمثیل درصدد انتقال افکار و اندیشه خود و آموزش های اخلاقی و انسانی با هدف ایجاد فضای تعالی اجتماعی برای خواننده است.

۲-۳- تمثیل

تمثیل از جمله آرایه های ادبی است که در فن بلاغت دارای اهمیت و جایگاه خاصی است. بسیاری از شاعران از قدیم تا کنون از این فن بلاغی در اشعار خود بهره های فراوان برده اند و برای تایید تشریح اغراض و اهداف غایی خود از این آرایه استفاده فراوان کرده اند. این فن در علم بلاغت ابتدا در زیر شاخه های تشبیه آمده است.

یکی از زمینه های مفید و کارآمد برای انتقال مفاهیم در شعر تمثیل سازی است. این تمثیل ها به عنوان داستان یا قصه یا حکایت های اخلاقی تربیتی در دیوان های شاعران آمده است. مهم پیامی است که از داستان سرایی ها و تمثیل های شاعرانه حاصل می‌شود. ابن یمن بارها در قالب داستان های کوتاه و عبرت آموز به توصیف جهان پرداخته است. از جمله تمثیل های داستانی یا داستان تمثیلی ...

تمثیل یکی از روش های بیان غیر مستقیم معانی و اندیشه ای شاعر یا نویسنده است که اشکال مختلفی دارد. از نظر ساختار تمثیل یا شکل کوتاه دارد و یا به صورت گسترده است. از این رو به دو بخش کلی تقسیم می‌شود: تمثیل هایی که شکل داستانی دارند و به تمثیل های روایی یا گسترده معروفند و تمثیل هایی که چنین نیستند و توصیفی خوانده می‌شوند. تمثیل های روایی

شامل فابل پارابل و تمثیلات رمزی است و تمثیل‌های توصیفی شامل تشبیه تمثیلی، اسلوب معادله، ارسال المثل واستعاره تمثیلیه هستند. (حمیدی، ۱۳۸۴: ۷۶)

۴-۲- داستان مینی‌مالیسم

فورستر «داستان/Story» را نقل و روایت رخدادها تعریف می‌کند. (بخشی و همکاران، ۱۳۹۶: ۵۵) داستان به مفهوم عام آن نقل (مکتوب یا شفاهی، واقعی یا خیالی)، عملی است بر حسب توالی زمان؛ یا به عبارت دیگر، داستان، توالی حوادث واقعی و تاریخی یا ساختگی و ابداعی است. داستان‌های کوتاه و نیز داستان‌هایی که فاقد روایت پرحادثه هستند، مینی‌مالیسم خوانده می‌شوند. مینی‌مالیسم ترسیم‌کننده‌ی کوتاه بودن و نوعی کاهش است. داستان‌های کوتاه نخستین بار در فرانسه در سال‌های ۱۸۲۹ صورت گرفت اما تحولات اساسی در ساختار آن‌ها بعدها در سال ۱۸۴۲ با معرفی اصولی از سوی ادگار آلن پوپیان شدو بعد با تلاش نویسندگانی مانند آنتوان چخوف و ارنست همینگوی در سال ۱۹۳۳ به طوری وارد واژگان خوانندگان انگلیسی‌زبان شد.

از ویژگی‌های مهم اغلب داستان‌های مینی‌مالیستی داشتن طرح ساده و پیرنگ باز است. در این نوع داستان‌ها طرح چندان پیچیده و تودرتو نیست و تمرکز روی یک حادثه‌ی اصلی است «ساختار داستان‌های مینی‌مالیستی معمولاً بر یک شخصیت یا یک واقعه‌ی خاص بنا شده است و نویسنده به جای دنبال کردن سیر تحول شخصیت، یک لحظه‌ی خاص از زندگی او را به نمایش می‌گذارد.» (آذرپیک، ۱۳۹۷: ۴۳)

برخی از پژوهشگران ویژگی‌هایی را برای داستان مینی‌مال ذکر کرده‌اند مانند طرح ساده، ایجاز بیش از حد، محدودیت زمان و مکان، تعداد محدود شخصیت‌ها، سادگی زبان، واقع‌گرایی، برخورداری از تم جذاب، برجستگی برخی از عناصر گفتگو، تلخیص و روایت، تمامیت و کمال. در پایان باید ذکر کنم که غزل تمثیلهای آرش آذرپیک بجای حکایت روایت داستانی مینی‌مالیستی دارند.

۵-۲- حکایت

شمیسا حکایت را معادل داستان کوتاه در ادبیات قدیم و معادلهای ادبیات لاتین آن را Recit، Anecdote، Tale و Conte دانسته است. او نمونه‌های این نوع ادبی را در ادبیات فارسی، آثاری چون مثنوی معنوی، بوستان، گلستان، فرج بعد از شدت و... دانسته است؛ و به حکایت‌های تاریخی و زندگی‌نامه‌ای هم اشاره کرده و حکایت را به طور کلی موجز، حاوی دقیقه یا نکته و غالباً تمثیلی به لحاظ ساخت ساده و به جهان بینی کهن مربوط دانسته است. (شمیسا، ۱۳۹۸: ۲۰۲-۲۰۱)

به طور کلی می‌توان حکایت‌های مکتوب فارسی را اینگونه تعریف کرد: «حکایت روایت واقعی یا نیمه واقعی نسبتاً کوتاهی است که غالباً اجزای آن انسجام چندانی ندارد و اهداف آموزشی دارد» در باب این تعریف ذکر چند نکته ضروری است:

- ۱- حکایت روایت است. روایت ویژگی خاصی دارد که اگر حکایت این ویژگیها را نداشته باشد، طبق این تعریف حکایتی وجود ندارد. همچنین معمولاً ساختاری هرمی شکل دارد بدین معنا که در ابتدا در یک یا چند جمله کوتاه آغاز می‌شود و سپس در داستان با تمهیداتی، گره افکنی یا سوال ایجاد و در نهایت این گره باز می‌شود یا سوالات به پاسخ می‌رسد.
 - ۲- حکایت ممکن است واقعی یا نیمه واقعی باشد
 - ۳- حکایت نامنسجم است که این نامنسجم بودن باعث تمایز آن از داستان کوتاه می‌شود.
 - ۴- حکایتها معمولاً به قصد آموزش نوشته می‌شوند.
- حکایت‌ها بسیار کلی نگر هستند و پرسپکتیو عمیقی ندارند و به نوعی می‌توانیم آنها را به زعم من بانقاشی‌های مینیاتور شبیه بدانیم که از لحاظ، فضا، زمان بسیار کاملاً دو بعدی و ساده هستند. اما داستان را می‌توان نقطه مقابل دانست. در جزئی‌نگری پرسپکتیو عمیق و سه بعدی با فضایی متعین در زندگی تخیلی یا ذهنی و تمثیل‌های گسترده ابن یمین ما همین المانهای

حکایت محورانه را به وضوح در می‌یابیم و در غزل تمثیل‌های آرش آذربیک داستانهای جزئی نگر با المان پرسپکتیو سه بعدی دیده می‌شود.

۱-۵-۲- حکایت حیوانات (فابل)

حکایتی کوتاه که اشخاص و عناصر آن غالباً از حیوانات هستند و به قصد بیان یک آموزه اخلاقی با تجربه انسانی بیان می‌شود. این نوع تمثیل در زبانهای اروپایی فابل نامیده می‌شود «فابل قصه ساده و کوتاهی است که اشخاص آن معمولاً حیوان هستند هدف از آن آموزش یک اصل اخلاقی یا تعلیم حقیقی معنوی است، گاه اصطلاح فابل بر قصه‌های مرتبط با پدیده‌های طبیعی و یا حوادث غیر معمول و افسانه‌ها و اسطوره‌های جهانی و داستانهای جهانی نیز اطلاق می‌شود» (فتوحی، ۱۳۸۹: ۲۶۸) وضعیت تخیل و حوادثی که در روایت رخ می‌دهد در عالم واقع وجود ندارد اما نکته اخلاقی عمدتاً به مسائل دنیوی و مادی مربوط می‌شود «فابلها غالباً کوتاه و ساده‌اند و حیوانی که در آن نقش ایفا می‌کنند عملاً انسان‌اند و رفتار و گفتارشان کاملاً انسانی است عمده‌ترین عنصر فابل، نکته تعلیمی آن است» (همان)

در ۲۰۰ قطعه بررسی شده ابن‌یمین حکایت فابل وجود دارد اما در غزل تمثیل‌های آرش آذربیک داستانهای مینیمالیستی فابل وجود دارد. غزل تمثیل‌های «اسب وحشی، چهار کفتر شاد، اسب تک شاخ، بچه ماهی...» نمونه‌هایی از تمثیل‌های حیوانی با رویکرد داستانی مینیمالیستی است.

تحلیل و بررسی «قطعه ۱۴» ابن‌یمین فریومدی

خسبسی اگر لاف آن میزند/ که باشد یکی در نسب اصل ما

نیم منکر این ولی در حسب/ میان من و او بود فرقها

اگر چه از آهو بود پشگ و مشک/ ولی پشگ چون مشک نارد بها

(قطعه ۱۴، ص ۳۱۵)

در این قطعه که یک حکایت حیوانی (فابل) است، این قطعه تمثیلی است از انسانهای خسبسی که می‌خواهد از طریق نیاکانش برای خود اصالت دست و پا کند. شاعر به مقایسه نژاد و خصلت افراد می‌پردازد. در این بیت - گر چه از آهو بود پشگ و مشک/ ولی پشگ چون مشک نارد بها- آهو تمثیلی از نیاکان و یک نژاد است. مشک نیز تمثیلی از خصلتهای ریشه دار و اصیل و پشگ هم خصلتهای پست و بی‌ارزش انسانها است و تفاوت‌های فراوانی میان این دو وجود دارد. به عبارتی، ارزش واقعی انسان‌ها فقط به ریشه آنها نیست، بلکه به رفتار و کردار اصیل و نیک نیز بستگی دارد.

مرا بلبل طبع شیرین نفس/ کز آواز او عقل مدهوش گشت

زبانی که وقت نوا میگشاد/ فرو بست و یکسر از آن گوش گشت

که اندر خزان مشیب اوفتاد/ بهار شبایش فراموش گشت

نبیند گل خرمی ز آنسبب/ زبان را فرو بست و خاموش گشت

(قطعه ۱۶۶، ص ۳۵۳)

قطعه ۱۶۶ از دیوان ابن یمین حکایت حیوانی (فارابل) گسترده است. در این قطعه ابن یمین آشنا زدایی تعلیمی انجام داده است و به بلبل طبع شیرین نفسی اشاره دارد که آوازش عقل را مدهوش می‌کند. اما وقتی زمان نوا و سرزندگی به پایان می‌رسد، بلبل زبانش را می‌بندد و سکوت می‌کند. بلبل تمثیلی از خود شاعر یا همان طبع شاعری ابن یمین است. بلبل وقتی که سکوت می‌کند بیشتر از حقیقت گل آشنا می‌شود. یعنی شنیدین مقدم بر گفتن است. ما بیشتر از آنکه بگوییم باید اهل شنیدین باشیم تا به حقیقت رموز عالم پی ببریم.

«اسب وحشی»

هر کس آمده مات مانده، وای! این اسب وحشی چه زیباست/قامتش، کوه نه، آسمان است، بی‌گمان، بهترین اسب دنیا است

□□□

گامهایش همانند پرواز، گیسوی سرخ خورشید، یالش/ شک ندارم که این روح طوفان، اسب تک شاخ قصر پریهاست

□□□

سالها این چنین می‌گذشتند، تا که یک روز- ناباورانه/ چشم واگرد و یکباره فهمید باز در دشت، تنهای تنهاست

آنچه از او جا مانده، اما قامتی پیر و در هم شکسته ست/ اسب بی‌تای دیروز، امشب طعمه‌ی شام گرگان صحراست

(آذریک، ۱۳۸۳: ۳۳)

این غزل تمثیل یک تمثیل حیوانی گسترده است. در این مصرع - هر کس آمده مات مانده، وای! این اسب وحشی چه زیباست/ اسب تمثیلی از انسانی است که سالها زحمت کشیده‌اند اما زمانی که به پیری می‌رسد توسط جامعه صنعتی و کار محور شخصی رها می‌شود تا نابود شود.

۲-۵-۲- حکایات انسانی (پارابل)

حکایت های انسانی که در جوامع اروپای به آن پارابل می گویند. حکایاتی کوتاه است که حاوی یک نکته اخلاقی است فرق آن با حکایات حیوانات در این است که اشخاص آن انسان هستند و وقایع و حوادثی که در پارابل رخ می دهد در عالم واقعی نیز ممکن است رخ دهد. دیگر اینکه درس اخلاقی پارابل، نسبت به حکایات حیوانات در سطحی متعالی ترو متمدنانه تری قرار دارد. «پارابل یستر به حقایق اخلاقی و روحانی نظر دارد، چنانچه یک نمونه عالی از اخلاق انسانی رابه منزله الگویی برای اخلاق عمومی مطرح می کند. شاید به همین دلیل بود که این نوع ادبی در ادبیات مذهبی و بویژه ادبیات مسیحی بیش از هر فرم داستانی دیگری رواج یافت. مشهورترین پارابل هامله‌های حضرت عیسی در انجیل است. حکایات واقع گرای ادبیات تعلیمی در آثاری مانند بوستان و گلستان از این نوع اند.» (فتوحی: ۱۳۸۹، ۲۶۹) در ۲۰۰ قطعه ابتدایی بررسی شده دیوان ابن یمین «۴۲-۱۰-۷۲-۱۴۸-۱۹۲-۱۶۹-۱۱۴-۴۲-و...» نمونه هایی از حکایات انسانی هستند و «رابعه، داستان محرمانه، پرنده اروپا، آب‌انان!، نامه

عاشقانه، سایه‌ها و پله‌ها، مرا می‌نویسد، نقشه، مومیایی، غزل مینیمال ۲، سایه‌ها و پله‌ها...» نمونه‌هایی از تمثیل مینیمال انسانی آرش آذرپیک هستند.

«سایه‌ها و پله‌ها»

یک نه! دو سه سایه، نمی‌دانم که هستند/ برپله‌ها، آرام- دور از هم- نشستند

یک کودک خندان، که چشمان سیاهش/ از تیره خورشیدهای دور دستند

هی می‌نویسد، زندگی یک شعر زیباست/ که شاعرانش ماه و گل را می‌پرستند

یک پله بالاتر- که چشمان مرا یافت/ دانست اینها حرفهایی کهنه هستند

□□□

کودک روی من پا نهاد و پیر شد، بعد/ یک باره، با هم پله‌ها در هم شکستند

(آذرپیک، ۱۳۸۳: ۳۶)

غزل «سایه‌ها و پله‌ها» یک تمثیل گسترده انسانی است. این شعر اشاره دارد به سه دوران کودکی، جوانی و پیری انسان و آمل و آرزوهای که در دوران کودکی در سر می‌پروراند. موانعی که در زمان جوانی در مسیر رسیدن به آن اهداف قرار می‌گیرد که مانع رسیدن به آن آمل و آرزوها می‌شود و پیری نیز مانعی برای رسیدن به اهداف و خواسته‌ها است که در آن زندگی رو به پایان و اضمحلال می‌رود و پایان می‌یابد.

یک کودک خندان، که چشمان سیاهش/ یک کودک تمثیلی از آرمان و آرزوی دور و دراز ما دارد. /سه سایه، نمی‌دانم که هستند/ سایه تمثیلی از دوران کودکی، جوانی و پیری است. برپله‌ها، آرام- دور از هم- نشستند- پله تمثیلی از زندگی یک انسان است. یک پله بالاتر- که چشمان مرا یافت/ دانست اینها حرفهایی کهنه هستند- تمثیلی از موانع و مشکلاتی که در جوانی مانع رسیدن به خواسته‌های ما می‌شود.

یکی گفت با من که خورشید تافت/ ترا سر پر از خواب مستی چرا؟

بدو گفتم ای مهربان یار من/ ترا چیست با من در این ماجرا؟

بسی بی من و تو درین مرغزار/ غزاله کند چون غزالان چرا

(قطعه ۳۲، ص ۳۲۰)

«قطعه ۳۲» دیوان ابن یمین، حکایت انسانی گسترده است. در این شعر، به نوعی به ارتباط بین انسان و زیبایی‌های طبیعت و همچنین تاثیر عشق و دوستی اشاره دارد. این قطعه فلسفه اپیکوری خیام را در ذهن تداعی می‌کند.

در این بیت -بسی بی من و تو درین مرغزار/ غزاله کند چون غزالان چرا- تمثیلی از زود گذر بودن زندگی و دنیا است. و این قطعه تأثیری از این رباعی خیام است:

خیام اگر ز باده مستی خوش باش/ با ماهرخی اگر نشستنی خوش باش

چون عاقبت کار جهان نیستی است/ انگار که نیستی چو هستی خوش باش

وخیام به این نکته مهم می‌رسد که چون زندگی پایان‌پذیر است و در نهایت به نیستی می‌رسیم، باید در همین حال زندگی را با خوشی و شادی سپری کنیم.

خدائی که بنیاد هستیت را/ بروز ازل اندر افکند خشت
گل پیکرت را چهل بامداد/ بدست خود از راه حکمت سرشت
قلم را بفرمود تا بر سرت/ همه بودنیها یکایک نوشت
نزیید که گوید ترا روز حشر/ که این کار خو بست و آن کار زشت
ندارد طمع رستن شاخ عود/ هر آنکس که بیخ شتر خار کشت
چو از خط فرمانش بیرون نه اند/ چه اصحاب مسجد چه اهل کنشت
خرد را شگفت آید از عدل او/ که اینرا دهد دوزخ انرا بهشت
(قطعه ۱۰۹، ص ۳۳۹)

قطعه ۱۰۹ دیوان ابن یمین حکایت انسانی گسترده است. این شعر به مفهوم خداوند و خلقت هستی می‌پردازد. خداوند، با حکمت خود، انسان و عالم را آفرید و برای هر چیزی حدودی مشخص کرد و انسانها در برابر اعمالشان مسئول هستند. خداوند بر اساس عدالت خود برخی را به جهنم و برخی را به بهشت می‌فرستد نه بر اساس ذهن کوتاه اندیش ما انسانها، و این برای خردمندان شگفت‌انگیز است. در بیت اول -گل پیکرت را چهل بامداد/ بدست خود از راه حکمت سرشت - به حکایت خلقت انسان پرداخته است و تلمیح است و در بیت آخر -خرد را شگفت آید از عدل او/ که اینرا دهد دوزخ انرا بهشت - تمثیلی است از مسئولیت انسانها در قبال اعمالشان.

غزل تمثیل زیر نمونه ای از تمثیل انسانی گسترده است که تمثیل فشرده نیز در آن نهفته است.

شاعر از رختخواب بیرون زد: «مردم شهر! هر چه بادا! باد هر چه بادا/ باد تا که در خواب/ غوطه ور هستید/ می کشم بر سر شما فریاد»/ ناگهان • خوابها مچاله شدند/ متکاها همه زباله شدند/ شاعر از پشت پنجره فریاد/ شهر پشت سرش • به راه افتاد:

«ای مردم! طلوع یعنی این/ قطره قطره/ شروع یعنی این/ خرمن شب/ اگر رود بر باد/ شهر ما/ باز می شود آزاد»

مردمان • دسته دسته زیر تیغ/ کوچه کوچه لبریز • از خروش وجیغ/ شهر: اولاد از پی اولاد/ مرگ: جلاد از پی جلاد/ تیر • ناگاه سوی پنجره رفت/ شاعر از خواب و خلسه یک سره رفت/ بی صدا • پا درون حال نهاد/ تا شود محو • نامش از هر یاد/ تیر اما • روانه از پی او/ تا که باطل کند • قباله ی او/ شاعر افتاد و خون او • آرام/ سوی سطل زباله • راه افتاد

(آذرپیک، ۱۳۹۹: ۱۱۵)

شاعر در این شعر به رهبرانی خائن و شورشی اشاره می کند که برای رسیدن به آرمانهای خود مردم را به خیزش دعوت می کند و از خون مردم فرش قرمزی برای رسیدن به آمال و خواسته های خود می سازند. در این بیت -شاعر از رختخواب بیرون زد: «مردم شهر! هر چه بادا! باد هر چه بادا/ شاعر در این بیت تمثیلی از رهبری شورشی است. و در این مصرع - تا که در

خواب/ غوطه ور هستید - غوطه ور شدن در خواب تمثیلی از نا آگاهی و در این مصرع - می کشم بر سر شما فریاد» فریاد تمثیلی از زنده‌دار دادن و آگاهی دادن است. - خوابها مچاله شدند/ متکاها زباله شدند- تمثیلی از بیدار شدن از خواب غفلت است. شاعر پشت پنجره تمثیلی از مردم به حرف او گوش دادند و پیرو آگاهی و آرمان او شدند. شاعر نماد رهبری یک جنبش و اعتراض که خودش وسط معرکه نیست.

ای مردم! طلوع یعنی این/ - طلوع، تمثیلی از یک خیزش روشن، قطره قطره/ شروع یعنی این/ قطره قطره نماد جان باختن در راه آرمان. خرمن شب/ اگر رود بر باد/ شهر ما/ باز می شود آزاد» خرمن بر باد دادن تمثیل فشرده ارسال المثل است که در داخل این تمثیل گسترده انسانی آمد است.

در این ابیات - مردمان • دسته دسته زیر تیغ/ کوچه کوچه لبریز • از خروش وجیغ/ شهر: اولاد از پی اولاد/ مرگ: جلاد از پی جلاد/ تیر • نیز تمثیل‌هایی از یک خیزش و سرکوب آن توسط نهاد های حکومتی است. از قضا بعد این همه کشتار تیری به سمت جایگاه دور از مردم و رهبری خائن به آرمان و مردم. گلوله نمادی از ماموران آن حکومت هستند. خواب و خاصه نشان از توهم و به نوعی نماد اعتیاد و دوری از مردم و جامعه. شاعر داخل حال می رود برای رد گم کنی. اما تیر یا گلوله پیگیر و دنبالش است تمثیل ارسال المثل است تا شود محو • نامش از هر یاد. نشان از خائن بود تمثیل بسیار شاعرانه است. خون روانه شدن سطل زباله نشان از خائن بودن رهبر شورش به ارمانها تمثیلی از زباله دان تاریخ پیوست است. کلیتش تمثیل از مردمی است که در ظلام قرار دارند و فریب پیشواییان سیاسی می‌خورند که می‌خواهند از خون مردم فرش قرمزی بسازند برای رسیدن به اهداف خود.

«غزل مینیمال ۱»

طوفان سیاه • باز هم شب/ پا روی سر زمین نهادست/ «پس کی خورشید خواهد آمد؟!» / سرباز هنوز ایستادست/ آرام • شبیه موج • لرزان/ مانند مترسکی که تنها/ چشمانش را به نقطه ای دور/ دل را به سکوت محض داده / «سرباز / بمیر!»، «چشم/ قربان!»
«سرباز نمیر!»، «چشم قربان!» / سرباز • همیشه این چنین است/ سرباز • همیشه بی اراده

□□

خورشید درون کوره خود/ می سوزاند تن زمین را/ «پس کی شب سرد خواهد آمد؟!» / سرباز هنوز ایستاده ست

(آذریک، ۱۳۹۹: ۱۱۳)

این غزل تمثیل گستره ای از یک تمثیل ناتوالیستی ما تسلیم محیط هستیم و در برابر بلایای اجتماع کاملاً بی اراده ایم و در مشکلات به دنبال تمام شدن مشکلات و گذر از آن هستیم در حالی که گذر از آن بلایا آغاز و شروع اتفاق تازه است و راه رهایی و خلاص وجود ندارد. به عبارتی دیگر ما انسانها برآیند یک جبرو بی ارادگی محیط یا جامعه ای هستیم که در آن زندگی می‌کنیم. طوفان سیاه • باز هم شب/ پا روی سر زمین نهادست/ طوفان سیاه در این بیت تمثیلی از یک شب دهشتناک که فضای جبر و بی ارادگی را می‌رساند. و تمثیلی فشرده است / «سرباز هنوز ایستادست/ کاراکتر سرباز در این مصرع تمثیلی از انسانهای فرمانبردار و و بی اراده ای که به جبر تابع و تسلیم تکرار روز مرگی ها و بیهودگی های حاکم بر زندگی خود شده اند.

/ مانند مترسکی که تنها/ مترسک تمثیلی از یک موجود بیهوده و پوشالی است. خورشید درون کوره خود/ می سوزاند تن زمین را/ تمثیلی از یک گرمای داغ و جهنمی است و این بیت تمثیلی نیز فشرده است.

«زن»

زن به دنیا همیشه گفته- فقط عاشق سینه چاک دیوار است/ (عشق من، از کسی گریزان نیست، روحش از نام کوچ بیزار است)
روز و شب در پناه آغوشش، دور از چشم آسمان و زمین/ می‌توانی برای خودبکنی، هر چه هنجار و نا بهنجار است
مثل برفی که پشت پنجره هاست، در کنار بخاری روشن/ وای که خوابها چه شیرینند، تا که این ایستاده بیدار است
زلزله پشت زلزله... برخیز! همه شهر در خیابانند/ زیر آوار ناگهان، زن باز دستهایش به سوی دیوار است
(آذرپیک، ۱۳۸۳: ۴۲)

در این تمثیل گسترده انسانی، روایت مینیمال زنی ست که از تنهایی می‌ترسد و از لحاظ روانی دلبری برمی‌گزیند با ویژگی برجسته وفاداری که هرگز او را ترک نکند. دلبر او در این شعر دیوار است (باورهای ایدئولوژیکی). زن معتقد است در پناه این ایدئولوژی هر چه زشتی را می‌توان انجام داد بدون اینکه آبرو و جان ما در خطر بیفتد و این ایدئولوژی از ما محافظت می‌کند.
این غزل تمثیل را می‌توان نقد فمینیست رادیکال دانست که در آن زنان خود را از تمام جهان جدا دانسته و به استقلال ناجفت گرای جنسیت خود باور دارد.

زن به دنیا همیشه گفته- فقط عاشق سینه چاک دیوار است./ دیوار نیز در این مصرع تمثیلی از باورها و ایدئولوژی است
زن به دنیا همیشه گفته- فقط عاشق سینه چاک دیوار است/ دیوار تمثیلی از یک ایدئولوژی است و زن یک زندانی باور است
است که تنها راه رهایی خود را پناه بردن به دیوارهای زندان یا ایدئولوژی باور می‌داند. و همین در پایان باعث نابودی او می‌شود.
مثل برفی که پشت پنجره هاست، در کنار بخاری روشن/ برف تمثیلی از سختیها و مشکلات است و بخاری تمثیلی از آرامش در دل طوفان است. / وای که خوابها چه شیرینند، تا که این ایستاده بیدار است / خوابها تمثیلی از زندگی آرام در زندان است.
ایستاده بیدار تمثیلی فشرده از باورهای و ایدئولوژی که زن به آنها پناه برده است. و زن این آرامش را مدیون دیوارها می‌داند که اطراف او را گرفته‌اند و از بلاها مصون نگه داشته‌اند.

زلزله پشت زلزله... برخیز! همه شهر در خیابانند/ زلزله تمثیلی از به چلش کشیدن دیوار، ایدئولوژی یا معشوقه زن است.
/ زیر آوار ناگهان، زن باز دستهایش به سوی دیوار است- و در آخر زن برای نجات خود از بالای فروریختن دیوار (باورها) به خود ایدئولوژی (معشوق یا دیوار) پناه می‌برد.

۶-۲- آنیمیزم

در فرهنگ لغت کلمه animism به روح گرایی ترجمه شده است ریشه این کلمه animati به معنای به جان بخشیدن و جاندار کردن. از این ریشه کلمات زیادی ساخته می‌شود که از آن جمله انیمیشن animation است که در اصطلاحات هنر و سینما معادل کلمه کارتون یا همان نقاشی متحرک قرار گرفته است. (آریان پور: ۱۳۸۷، animism)

جان بخشی و شخصیت بخشی به پدیده‌ها، موضوعی است که در علم بیان جدید جایگاه ویژه‌ای دارد. «در دنیای خیال انگیز توصیفات شاعرانه، گاه در پرده تشبیه و استعاره شاعر به همه چیز رنگی انسانی می‌بخشد و آرایه تشخیص به همین موضوع می‌پردازد». (همان) اما در برخی تصاویر شاعر به دنبال توصیف موضوعات از طریق شیوه استعاری و قالب تصویری تشخیص نیست و

خیال پردازی به نقطه ای می رسد که تشبیه و استعاره به کلی فراموش می شود. در این شعر ها چشم هنرمند همه چیز را سرشار از زندگی حرکت و حیات می بیند. (شفیعی کدکنی، ۱۳۸۷: ۱۸۳) تناسی تشبیه وقتی به اوج خود می رسد، شاعر پا را فراتر می گذارد و به همه چیز جان می بخشد. به این معنی که از اساس تمام پدیده ها در شعر او جاندار هستند و در دنیای تخیل او زنده هستند. پس «آنیسم یا جاندار پنداری در شعر به این مفهوم در تصویر پردازی شاعرانه می پردازد. «پس آنیسم هم مانند پرسیفیکاسیون نوعی از ادای معنی به طریق مخیل است». (شمیسا، ۱۳۸۷: ۱۸۳)

اگر ما تشخیص را انسان انگاری بدانیم به معنی تشخیص چیزی به انسان و نسبت دادن صفات و خصایص انسانی به چیزی در «آنیسم اشیا دارای روح و جان و صفات عطر و بو و خلاصه زندگی هستند». (همان)

در بحث آنیسم، نکته اتکا همان درک درونی و شعور مند بودن اشیا و حتی مفاهیم است. کزازی می گوید «جهان پندارهای شاعرانه جهانی است فسون خیز و فسانه آمیز که پراز هنگامه ها است در این جهان شگفت بی جانان خاموش نیز جان می گیرند و به سخن می آیند. مردگانی افسرده چون کانی ها و سنگ ها می جنبند و می زیند». (کزازی، ۱۳۸۷: ۱۲۷)

آرش آذرپیک در پیشگفتار کتاب آنتولوژی فراشعر نویسان مولتی فونیک در یک تقسیم بندی جامع آنیسم هنری را به دو شاخه تقسیم می کند.

الف) جاندار پنداری هستی مندهای غیر جاندار که خود دو نوع است:

۱- یک پدیده جمادی شبیه درخت گل و... دارای رشد و نمو داشتن

۲- پدیده های جمادی نباتی را به نوعی به سان پدیدارهایی همانند پرندگان، خزندگان و ... پنداشتن

ب) به هستی مندهایی غیر انسانی، شئون حیثیت و کاراکتر انسانی بخشیدن (تشخیص) (همتی، ۱۴۰۰: ۷۲)

در دیوان ابن یمین قطعاتی مانند «۵-۱۷-۲۸- ۲۹-۴۰-۴۲-۴۳-۶۴-۶۹ و...» و در غزل تمثیل های آرش آذرپیک مانند «چشمهای تو، زن، غزل مینیمال ۳، غزل مینیمال ۴، طریقه پخت یک عرفان نوظهور و...» نمونه هایی از تمثیل های آنیمیستی آذرپیک است. که شاعر در آن فاصله خود را با دنیای انسانها بیشتر می کند و پا به دنیایی می گذارد که همه چیز دارای ادارک و احساس و روح است. در زیر به نمونه هایی از آنها اشاره می کنیم.

ای سروری که در ره مردی و مردمی / رستم ترا مقابل و حاتم نظیر نیست

گر زخم تیغ دست ترا خستگی رساند / بشنو که هیچ عذر جز این دلپذیر نیست

دست گهر فشان تو ابرست و تیغ برق / هر جا که ابر خاست ز برقی گزیر نیست

(قطعه ۶۹، ص ۳۲۹)

قطعه ۶۹ از دیوان ابن یمین تمثیلی آنیمیستی است. در این شعر، شاعر به ستایش قدرت و جایگاه والای یک شخصیت می پردازد. شخصیتی که در راه مردانگی و انسانیت مانند رستم یا حاتم نمی تواند با او مقایسه شود. حتی اگر زخم های جنگ باعث خستگی او شوند، هیچ بهانه ای نمی تواند از ارزش های او بکاهد. همچنین هیچ کس نمی تواند از قدرت برق آسای او فرار کند.

ای سروری که در ره مردی و مردمی / رستم ترا مقابل و حاتم نظیر نیست - درخت سرو تمثیل استعاری از انسان بزرگ قامت و بلند همت است. رستم تمثیلی از بزرگترین دلاوران جهان است و حاتم تمثیلی از بزرگترین بخشندگان جهان.

دست گهر فشان تو ابرست و تیغ برق/ هر جا که ابر خاست ز برقی گزیر نیست- در بیت آخر این قطعه تمثیل فشرده رخ داده است و برق (صاعقه) تمثیلی از تیغی که بر بدن شخص وارد می‌شود.

خطابی با فلک کردم که از تیغ جفا کشتی/ شهان عالم آرا و جوانمردان برمک را
زمام حل و عقد خود نهادی در کف قومی/ که از روی خرد باشد بر ایشان صد شرف سگ را
نهان در گوش جانم گفت فارغ باش و خوش بنشین/ که سبلت بر کند ایام هر ده روز یکیک را
(قطعه ۱۵، ص ۳۱۵)

در این قطعه که یک حکایت انیمیمستی است. حکایتی از گفتگوی شاعر با فلک در باره جفاهایی که بر گذشته، می‌پردازد و به اوضاع اسفناک خود و جامعه اشاره می‌کند. او به حاکمان و جوانمردان زمانه‌اش انتقاد می‌کند که اداره امور را به دست گروهی سپرده‌اند که حتی از یک سگ نیز کم‌ارزش‌تر هستند. در پایان، یک ندا به او می‌گوید که آرام باشد و از گذر زمان نگرانی نکند، زیرا سرنوشت هر ده روز تغییر می‌کند و متحول می‌شود. در مصرع دوم بیت اول /شهان عالم آرا و جوانمردان برمک را - خاندان برمک که توسط هارون قتل عام شدند اگر چه تلمیح است. اما دارای نگرگاه تمثیلی شده و تمثیلی است از انسانهای آگاه و فرزانه و در مصرع / که از روی خرد باشد بر ایشان صد شرف سگ را- سگ تمثیلی از کهنتری و پستی و به عبارتی انسانهای فرو دست و کم خرد است.

«چشمهای تو»

کاج بلند-صاعقه ای ایستاده است/ که-چشمهای تو- به زمین، هدیه داده است
در هرم چسبناک تو یکباره سوخته است/ آنکس که پا به پای سایه‌ی سرخش نهاده است
سایه، به سوی کاج روانه شده است و باز/ با او- هزار سوخته- بر موج جاده است
این جاده - نقطه ای ست که با رفتن و سکون/ من را به چشمهای تو پیوند داده است
(آذرپیک، ۱۳۸۳: ۳۸)

غزل تمثیل «چشمهای تو» یک تمثیل گسترده انیمیمستی، ایماژیستی و روایتی غیر مینیمال و فرم دارد. این غزل تمثیل اشاره دارد به یک عشق آتشین و خانمان سوز که انقلابی در فرد ایجاد می‌کند و فرد در زیر عنقیاد آن عشق آتشین تمام هستی خود را دست می‌دهد. مصرع /که-چشمهای تو- به زمین، هدیه داده است / تمثیلی از یک عشق آتشین و خانمان سوز است.

«اتفاق»

هی آهن اتفاق افتاد/ هی آهن اتفاق افتاد/ آهن تمام دنیا شد/ ... که دشمن اتفاق افتاد/ دشمن تمام انسان شد/ ... و مردن اتفاق افتاد/ یک سیب ماند و ما- باز/ مرد و زن اتفاق افتاد

من در تو اتفاق افتاد/ تو در من اتفاق افتاد

آذرپیک، ۱۳۸۳: ۳۰

غزل «اتفاق» اولین غزل تاریخ شعر کلاسیک ایران است که هر مصراع آن فقط دو رکن دارد. تا قبل از این آوازی غزل، مصراع ها همه از ۳ رکن عروضی تا ۴ ایجاد شده است اما در بیت هی اهن اتفاق افتاد/ که بر وزن مستفععلن - مفاعیلن است دو رکن دارد. و این اولین تجربه شعر دو رکنی آرش آذرپیک است.

غزل گفتار «اتفاق» یک تمثیل انیمستی گسترده است. این شعر اشاره دارد به انسانی که برای ساخت رفاه، امنیت و مدنیت خود از آهن استفاده می‌کند و در یک جای دیگر که تمام زندگی بشر در محاصره ابزار و تکنولوژی پیشرفته قرار می‌گیرد از همان آهنی که برای تمدن و رفاه بشری استفاده کردند با همان آهن به نابود کردن زمین و انسانها دست زده‌اند. هی آهن اتفاق افتاد/ هی آهن اتفاق افتاد/ آهن در این مصرع نماد انسان ابزار ساز است که تمدن را با ابزارها آغاز می‌کند.

آهن تمام دنیا شد/ تمثیلی از محاصره شدن زندگی بشر بوسیله ابزار و تکنولوژی روز جهان. آهن تمام دنیا شد/ ... که دشمن اتفاق افتاد/ این مصرع تمثیلی از تبدیل شدن زمین و جهان انسانی به جهانی که توسط تکنولوژی در حال نابود کردن انسان و نسل بشر می‌شود.

دشمن تمام انسان شد/ تمام انسانها با جنگ... انسانها همه با هم جنگ ظلمت اندود همه جانبه رخ داده است.

... و مردن اتفاق افتاد/ یک سیب ماند و ما- باز/ مرد و زن اتفاق افتاد / مردن در این مصرع تمثیلی از مردن تمدن انسانی است. انسانی که با پیشرفت تکنولوژی و با ابزارهای خود نسل خود را نابود کرده است.

/ یک سیب ماند و ما- باز/ مرد و زن اتفاق افتاد در این بیت سیب تمثیلی از عشق است و تلمیحی است از گناه اولین و آغاز ادم و حوا در بهشت و رانده شدن آنها به زمین. و در پایان در این بیت /من در تو اتفاق افتاد/ تو در من اتفاق افتاد- اشاره دارد به نابودی همه و اینکه من و تو تنها بازماندگان این جهانیم که با عشق ماهیت انسانی در ما شکل بگیرد و جهانی دیگر بسازیم جهانی سرشار از درک و فهم متقابل برای تمایز شباهت ها و تمایز ها.

۳- شعر فراگفتار

شعر فراگفتار یک ژانر ادبی است که قابلیت تجربه در شعر کلاسیک و آزاد را دارد و شاخه‌ای از فرایسیم به شمار می‌آید که برای نخستین بار توسط آرش آذرپیک ابداع شد. مانیفست شعر فراگفتار به قلم بنیان‌گذار آن - آذرپیک - در نشریه‌ی «بیستون»، صفحه‌ی ادبی «گل صدرگ»، سال چهارم از دوره‌ی جدید، شماره‌ی ۳۸۷، سه‌شنبه ۳۰ مرداد ۱۳۸۰، صفحه‌ی ۱۳ برای نخستین بار در شعر ایران و جهان، منتشر شد. که بر اساس سهم سوم (جنس سوم) و هم‌افزایی و هم‌ریشگی در اصالت کلمه شکل گرفته است و به تنهایی در اصالت بیان یا اصالت زبان شکل نخواهد گرفت. شعر فراگفتار یا شعر جامع در شعر دهه هفتاد در ادبیات ایران و هم زمان شعر جهان دو نوع شعر وجود داشت که با هم سر ستیز هم داشتند.

۱- شعر بیانی: که شاعر در آن بر بنیان عاطفه و تخیل هنری به همه چیز می‌نگریست، و با صنعت های ادبی مثل آرایه ها زبان شعرش را در قالب ها و سبک های گوناگون آراسته می‌کرد. تمام ادبیات کلاسیک ما و سبک هایی موسوم به شعر آزاد همانند شعر نیمایی، شعر سپید، شعر دیگر، شعر گفتار و شعر حجم همه از سیستم های شعر بیانی بودند.

۲- شاعران زبانی:

بعد از جنگ جهانی دوم خردک خردک سبکها و مکتبهایی به خود زبانیّت شعر اصالت دادند تا آنجا که می گفتند، استعمال نامتعارف زبان اصل ست و تفکر و عاطفه ربطی به شعر ندارد.

مکتب هایی مثل لیتریسم و مکتب شعر زبان و سبک های پست مدرن رضا براهنی و علی باباچاهی از این دسته اند.

۳- در دهه هفتاد خورشیدی توسط آرش آذرپیک شاخه ی دیگری از شعر برای همه ی قرن ها و قاره ها اعلام حضور کرد که در بیانیه ی آن نوشته بود که میخواهد به شعر جامع برسد یعنی سبک هایی در شعر ابداع شود که هم بیانی باشند و هم زبانی. این نوع شعر که به علت آنکه جامع گراست یعنی توانان هم بیانی و هم زبانی ست شعر فراگفتار نامیده شد.

که از سبک های گوناگونی که فراگفتار هستند یعنی جامعیت شعر بیانی و زبانی را باهم دارند می توان به شعر دال، شعر زبانه، شعر باژک و شعر پدیدار و واژانه اشاره کرد.

از جمله شاخصه های مطرح شعر فراگفتار عبارتند از:

۱- «شعر جامع فرایی» شعر بدون تصویر را شعری فاقد شعریت می داند البته این اصل نسبی هیچ گاه به معنای نفی عناصر عمده ای چون «دیالوگ»، «بافت نمایشی» و... در متن نیست، بنابراین نقش هسته ای واژگان «ذات» در مقایسه با/ یا واژگان «معنی» را در این شعر هرگز نمی توان به حساب تبعیض گذاشت. (آذرپیک، همکاران، ۱۴۰۱)

۲- شعر جامع فرایی یک پدیده ی «فراگفتار» بر بستر حادثه های زبانی ست و می خواهد بلندترین فریادهای زمانه ی خویش در موجزترین و کوتاه ترین شکل ممکن باشد. در این طریق طبق اصل نظریه ی گشتالت "GESTALTE" یعنی «فرا تر بودن ساختار تکوین یافته یک از مجموع تمام اجزای تشکیل دهنده ی بافت آن»، همه چیز از «فرم و ایماژ» گرفته تا «تفکر» و «عاطفه» کاملاً جدی و اساسی اما در عین حال با توجه به ساختمان ارگانیک کل- نسبی است؛ بنابراین همان گونه که بر اساس منطق ریاضی، برداشتن حتی یک مولکول از کره ای می تواند تمام نظم جهان را در هم بریزد، در نظام هندسی «شعر جامع فرایی» نیز به عنوان مثال حذف یا جابه جایی حتی یک واژه ی به ظاهر ناچیز برابر است با فرو ریختن کل ساختار یک شعر (آذرپیک، ۱۳۸۰: ۷) و این نکته آن قدر پایه ای و مهم است که به نوعی می توان «شعر جامع فرایی» را با جرئت «شعر گشتالت» خواند. (همان)

ویژگی های شعر فراگفتار

۱. «شعر جامع فرایی» یک گسترش بدعت آمیز است که خود را ادامه ی طبیعی رودخانه ی اکنون فراموش نیمای جاودانه می داند و می توان آن را با صراحت یک «بازگشت آوانگارد» به اصالت شعر در یک رقابت آزاد با تمامی جریان های افراطی- انحطاطی شعر معاصر ایران زمین دانست.

۲. مرامنامه ی این طریقت استبدادگرای ادبی هرگز خواهان حذف یا سرکوب هیچ حرکتی نیست و نخواهد بود و آرمان بزرگ خود را «هم آوا» ساختن تمامی ایده ها، مکاتب و جریانات نامرتبط و حتی به ظاهر متضاد مرکز و حاشیه ای ادبیات برای ذوب تدریجی تمام نقاط مشترک، مثبت و انعطاف پذیر آن ها در ناخودآگاه هستی خویش می داند. (همان)

۳. پازل هزارتکه ی این شعر در حرکت متعادل درون ساختی- بیرون ساختی و درون گرایی- بیرون گرایی خود بر پایه ی یک «تئوری سیال» کامل می گردد که هدف نهایی آن ایجاد یک نوع «جامعه ی مدنی» در ادبیات آنارشیست زده ی امروز است که بر «متنیت

متن» این جامعه‌ی پیشرفته هر واژه آن‌گاه که دارای یک «شناسنامه‌ی متنی» در بافت شعری شود، به عنوان شخصیتی زنده و بی‌جایگزین می‌تواند آزادانه ذات هزارلایه و ابعاد بی‌پایان خویش را آن‌گونه که می‌خواهد آشکار سازد و این تنها راهی است که با یک «دوزیستی توأمان» در «سنت» و «مدرنیته» می‌تواند ادبیات به‌بن‌بست‌رسیده و مخاطب‌گریز امروز ایران را برای پیوستی شکوهمندانه به «دهکده‌ی ادبیات جهانی» کاملاً آماده سازد. (ر.ک. مقدمه اهورا، محمدی، ۱۴۰۲)

۴. با توجه به «تنوری سیال» شعر جامع فرایی و این که هیچ‌گاه دو انسان «شاعر» با توجه به «قدرت خلاقیت، حوزه و میزان دید و مطالعه، ویژگی‌های فردی و شخصیتی مانند سن، نژاد و... و شاخص‌های مکانی، زمانی و زبانی در یک سطح کاملاً برابر و مشابه قرار نخواهند گرفت بنابراین آفرینش‌های هنری این دو انسان نیز هرگز همانند هم نخواهد بود.

۵. نمود موسیقی را در شعر می‌توان به وجود «سبیل در گربه» تشبیه کرد بنابراین شعری که فاقد موسیقی‌ست شعر است همان‌گونه که گربه‌ی بدون سبیل گربه اما و... و گسترش موسیقی را که یکی از اساسی‌ترین لایه‌های ذات واژگان است در «شعر جامع فرایی» می‌توان به گستردگی دایره‌ی موسیقایی زبان پارسی به عنوان موسیقایی‌ترین زبان دنیا دانست. (همان)

شاخه‌های شعر فراگفتار:

(۱) شعر باژک: آشنایی‌زدایی از دنیای واقع و وارون دیدن همه چیز است که منجر به کشف آرایه‌هایی چون استعاره‌ی باژیکال، ترکیب باژیکال، افعال باژیکال، تشبیه باژیکال و... شده. گستره‌ی ویژگی‌ها و شاخصه‌های فراگفتار حتی به داستان نیز سرایت کرده است.

(۲) واژانه: بر اساس فراروی از قواعد همنشینی-جانشینی و زنجیره‌ی گفتار و قواعد نحوی شکل گرفته و چینش واژگان تابع دستور لکه-جوهری است

(۳) شعر زبانه: در آن سه ساحت ذهن و عین و زبان به هم‌افزایی می‌رسند.

(۴) شعر پدیدار: بر اساس حذف ارکان درون‌دستوری زبان مانند حروف اضافه و ربط شکل گرفته و تمامی بار معنا بر عهده‌ی اسامی و افعال است

(۵) شعر دال: در شعر دال متن نوشتار و متن زندگی، آن‌چنان توأمان و درهمند که خوانشگر نمی‌تواند تمایزی مشخص بین آن دو ساحت دریابد. در شعر دال یکی پنداری جهان‌های سه‌گانه‌ی عین، ذهن و زبان رخ خواهد داد. در شعر دال آن سه فضای عینی، ذهنی و زبانی به هیچ‌گون دارای تعین مستقل و منفک از دیگری نیستند و آن یکی‌شدگی در تمامیت متن از همان آغاز اتفاق افتاده است. در ادامه در باره شعر دال بیشتر توضیح داده می‌شود.

۱-۳- شعر دال

یکی از شاخه‌ها شعر فراگفتار و شاخه‌ای مستقل در شعر جهان و جهان شعر که بدون نفی ساحت ارتباطی-عاطفی زبان، در فضای شعرزبانی شکل می‌گیرد. این گونه‌ی ادبی، زیستی متن‌محورانه دارد و بر پایه‌ی نگره‌ی درون‌زبان‌گرایی فراارجاع‌گر به مقوله‌ی کلمه-کاراکترشدگی می‌رسد که در آن تمام ارکان و اجزای زبان با نگره‌ای کاملاً آنیمپستی، هویتی پرسونایی می‌یابند و گونه‌ای نوین از

تخیل شاعرانه را عرضه می‌کنند. شعر دال همانند مکتب زبان پسامدرنیسم بازی با کلمات نیست بلکه بازیگر شدن کلمات (یعنی تمام ارکان زبانی-دستوری) برای بیان همه چیز و جنس سومی دیگر از شعر زبان محور و بیان محور است که نمونه‌های بلند آن در کتاب «جنس سوم» چاپ شده. (ر.ک آذریک، همتی و رشیدی، ۱۴۰۰)

ویژگیهای شعر دال

آرش آذریک در پیشگفتار کتاب جنس سوم (عاشقانه‌های یک فرازن در باره فلسفه شعر دال می‌گوید این ژانر بر بنیان نگرانه آنیمیستی عریانیسم به وجود کلمه شکل گرفته و دارای پنج ویژگی زیر است:

(۱) در آن کلمات جان دارند یعنی وجودهایی کاملاً زنده و زندگی‌بخش هستند.

(۲) آرایه‌های تشخیص و جاندارپنداری در مورد خود کلمات و وجود خود کلمات در متن به کار می‌رود.

(۳) وقتی خودِ ارکان زبان و وجود کلمات به عنوان یک موجود زنده در متن دارای آرایه‌ی تشخیص می‌شوند نوعی تشخیص بی‌سابقه و نوین شکل می‌گیرد که آن را می‌توان آرایه‌ی «تشخیص بسیط» نامید.

(۴) در آرایه‌ی تشخیص بسیط، کلمات مبدل به کاراکترهایی زنده و کنشگر شده و حتی می‌توانند در فضای کاراکتر کنشگر تعالی یابند و به کاراکترهایی تحلیل‌گر تبدیل گردند.

(۵) تفاوت بنیادین شعر دال با شعر زبان ناشی از زادگاه اندیشگانی این دو نحله‌ی ادبی است. شعر زبان بر بیان اومانیزم نسبی‌گرای پسامدرنیستی، به ماتریال بودن کلمات و فقدان معنا در آن‌ها باور دارد که بر بستر بازی‌های زبانی از طریق روابط متفاوت در هر بازی اجتماعی نوعی معنای نسبی بر آن حمل خواهد شد... اما آن‌گاه که مکتب زبان‌شناسی فراساختارگرا در عریانیسم از بنیان با این تفکر مخالف است و بنابر نحله‌ی معناشناسی عمیق‌گرای خود، کلمات را دارای دو ساحت هم‌افزای معنایی محدود ثابت و نامحدود متغیر می‌داند اصلاً نمی‌تواند ماتریال محض‌پنداری کلمات را برتابد که منجر به تئوری بازی زبانی شده است؛ و باعنایت به زنده دانستن کلمات، به جانداربودن، تشخیص بسیط و نهایتاً کاراکترشدن کلمات می‌رسد «یعنی به جای بازی با ارکان جمله و زبان (بازی زبانی) جهانی آنیمیستی در متن برای نمود بازیگر شدن ارکان زبان و جملات و متن را پیشنهاد می‌دهد. بازیگر شدن و کاراکترسازی در ارکان جملات و متن به هیچ‌گون پیرو شعر زبان نیست و یک ژانر کاملاً مستقل است اگرچه می‌تواند رابطه‌ای بینامتنی با بسیاری از نحله‌های ادبی همانند شعر زبان و شعر انیمیشن داشته باشد». (مسیح، ۱۴۰۰: ۱۱۶)

۲-۳- تمثیل زبانی

آرش آذریک در تبیین شعر دال از مولفه جدیدی سخن گفته است با نام تمثیل زبانی که برای نخستین بار در جهان شعر و شعر جهان در ژانر ابداعی ایشان یعنی شعر دال اعلام حضور کرده است. آذریک می‌گوید ما در شعر دال با آنکه ایماژهای شعری را در دایره ارکان زبانی و استعمال هنرمندانه کلمات می‌آفرینیم اما مولفه خود ارجاع‌گری که در شعر زبان بوده است به هیچ‌گون نمی‌پذیریم، بلکه در شعر دال معنا حضوری پایا و پویا اما دگرگون و خلاقانه دارد. شعر دال رسانه بودن زبان را ارج می‌نهد اما سفسطه رسانه بودگی زبان برابر با کالا بودگی زبان را به هیچ وجه قبول ندارد. شعر دال فرایدولویژیک، فرا تئوریک و در یک کلام فرا کلامی است. تصویر درونی شعر دال وانموده‌ایست از جهان واقع و زیست ذهنی عینی انسانی.

ویژگیهای تمثیل زبانی

از جمله ویژگیهای تمثیل زبانی می‌توان به موارد زیر اشاره کرد:

۱- در متن و نوشتار اتفاق می‌افتد.

۲- ایماژهای آن در ارکان زبانی است، جهان اصلی در تمثیل زبانی خودزبانیت زبان است.

۳- ویژگی اصلی این تمثیل کلمه کاراکتری است.

۴- اگر چه تصاویر آن در جهان زبانی رخ می‌دهد اما معنی آن برمی‌گردد به جهان زیست، این مولفه از شعر دال به شدت معنا گرا و زبان گرا است یعنی هم افزایی شعر زبانی و شعر بیانی در آن اتفاق می‌افتد». (آرش آذرپیک، سایت عریان‌سیم)

این نوع تمثیل در هیچ سبک یا کتب علم بیان، بدایع و صنایع ادبی در ادبیات جهان پیش از معرفی آن توسط آرش آذرپیک وجود نداشت و این مقاله برای نخستین بار به این نوع تمثیل پرداخته است. مومیایی، احمد شاه مسعود، غزل ۲۵ و غزل ۱۵ کتاب دوشیزه به عشق باز می‌گردد، ایکاروس، پشت پرده و... نمونه‌هایی از تمثیل زبانی در غزل تمثیل‌های آذرپیک هستند. در زیر نمونه‌هایی از تمثیل‌های زبانی آرش آذرپیک تحلیل و بررسی می‌شود.

«خط چهار»

رقص باران- چهار کفتر شاد/ روی آشوب شاخه شمشاد

ناگهان، چشم شوم یک سایه/ دست او بوی فاجعه می‌داد

خط اول، که تا غریبه رسید/ جست و یکباره دور شد چون باد

خط دوم، که تا به خود آمد/ در شب وحشی قفس افتاد

خط سوم، غروب سرخش را/ باغ هرگز نمی‌برد از یاد

تا که خط چهار مجهول است/ این غزل را ادامه باید داد

غزل «خط چهار» یک غزل تمثیل گسترده زبانی است. این غزل فراگفتار برآیند هم افزایی شعر بیانی و زبانی است که در درون خود تمثیل‌های فشرده را نیز به عنوان یکی از تکنیک‌های غزل تمثیل آورده است. و تمثیل گسترده و هم تمثیل‌های فشرده را توأمان به عنوان شیوه سرایش دارد که یکی از المانهای سبک غزل تمثیل است. در این اثر تمثیل گسترده نشان از آن می‌دهد که با وقوع فاجعه و بر هم خوردن اوضاع و در سختی و مصائب افتادن روشن خواهد شد که هر کس به قول معروف چند مرده حلاج است. و به گونه‌ای ایماژیک می‌خواهد بگوید در وضعیت عادی و شادی همه همانند همند و تفاوتها و تمایزها تنها در وقت وقوع فجایع است که رخ می‌دهد. در این اثر کلید واژه "خط" هم می‌تواند جنبه زبانی و نوشتار مند خط به معنای یک سطر از متنی را بنمایاند و هم خط می‌تواند به معنای یک راه مستقل از راهها (خط‌های) دیگر باشد.

خط اول، که تا غریبه رسید/ خط اول تمثیلی از کسانی که به محض وقوع حادثه یکباره فرار را بر قرار ترجیح می‌دهند و مرد میدان نیستند. خط دوم، که تا به خود آمد/ خط دوم تمثیلی است از کسانی که تعلل ورزیده در هنگام فاجعه در دام چاله دشمن گرفتار می‌شوند. خط سوم، غروب سرخش را/ خط سوم تمثیلی از جانب‌اختگان و دلاورانی است که به قیمت جان و زندگیشان از آرمان دفاع می‌کنند. تا که خط چهار مجهول است/ خط چهارم می‌تواند تمثیلی باشد از کسانی که در صورت شکست یک آرمان، آن را به صورت زیر زمینی و پنهان برای تجدید قوا تداوم می‌بخشند و از دیدرس دشمن رندانه تا روز موعود پنهان می‌شود.

«احمد شاه مسعود»

یک خاک پر آشوب متن داستانش / زن های برقع پوش افغان / از گانش / شاخه به شاخه هر کجا گل می نویسد / قطره به قطره می چکد خون از میانش / واژه به واژه این غزل در خود فرو رفت / تا آنکه آمد با طلوع ناگهانش / آرامش شبهای متنش را به هم زد / فریاد شد، یک باره بر خواب گرانش

□

تا که طلوعش را زمین حس کرد باراند / امواج ابر تیره را بر آسمانش / بر اوج سرخ داستان از خود رها شد / ناگاه مثل تیر آرش از کمانش / و این قلم یکباره تنها می گذارد / این متن پر آشوب را بی قهرمانش

(آذرپیک، ۱۳۹۷: ۱۲۶)

غزل احمد شاه مسعود یک تمثیل زبانی است. که در آن متن داستان را با خاک افغانستان یکی انگاری کرده و واژه‌های آن زنان برقع پوش هستند و احمد شاه مسعود با تلمیحی که به اسطوره آرش کمانگیر شده است، داستان را رها می‌کند و در پایان داستان بدون قهرمان می‌شود.

۴- غزل فرم

غزل فرم شاخه ای از مکتب فرمالیسم و نام آن نیز برگرفته از همین مکتب با ویژگیهای خاص آن است که از دهه هفتاد به آرامی ریشه های خود را در ادبیات ایران دوانید. در دهه هفتاد شاعران جوان با تأثیرپذیری از جریانهای تازه در شعر، آزاد غزلهایی سرودند که بیشتر به فرم و ساختار می‌اندیشید و از امکانات مطرح شده در شعر پیشرو ایران بهره می‌جستند. (حسن لی، ۱۳۸۵: ۳۲) از آغازگران این جریان می‌توان محمد سعید میرزایی، آرش آذرپیک، هومن، عزیزی حسن صادقی پناه امیر مرزبان و هادی خوانساری، محمدرضا حاج رستم بگلو و مجید معارف را نام برد.

غزل فرم به شکل ظاهری التفات بیشتری دارد. علایی در تعریف این نوع غزل می نویسد غزل فرم به واسطه زیبایی شناسی و تبارشناسی ادامه غزل انقلاب و جنگ محسوب شده و از تجربیات زبانی آن بهره گرفته است و در حوزه شکل و صورت جذابیتهای تازه ای به آن می افزاید. (ساکي، ۱۳۹۷: ۱۲۴۳) در غزل فرم نگاهی تازه به زبان، ردیف، قافیه، وزن و حتی آرایش نوشتاری غزل وجود دارد. غزل فرم به سبب هنجارشکنی های بی سابقه کشف و گسترش قلمروهای تازه مضمونی و زبانی و ایجاد غرابتهای لفظی و معنوی فراوان خیل جوانان صاحب ذوق را به سمت خویش کشاند. (مظفری ساوجی، ۱۳۹۱: ۱۸۰) تازگی فرمهای درونی با حفظ فرم بیرونی غزل و برتری فرم بر محتوا دو ویژگی اساسی غزل فرم است در شکل گیری غزل فرم عوامل متعددی دخیل بودند. غزل فرم به معنای محدود فرمالیستی آن در ایران به نوعی روایت گری سوق دارد و همین کدواژه روایت وجه اشتراک آن با غزل روایی سیمین بهبهانی است؛ هرچند که در غزل فرم روایتها هنری تر جلوه نمایی می‌کنند سبک روایی در غزل فرم به این صورت که یک تصویر خاص مکشوف در ذهن شاعر نقش می‌بندد. آذرپیک به عنوان یکی از آغازگران و پایه گذاران این نحله ادبی در نظریه ایکه بعدها «غزل فرم گشوده» نام گرفت، می‌گوید تمام مکاتب و سبکهای ادبی ایران که باعث تحول و تطور در غزل شده‌اند به نوعی زیر مجموعه غزل فرم به شمار می‌آیند. (آذرپیک ۱۳۹۷: ۳۷) آذرپیک با هم افزایی خلاقانه فرمهای متکثر و محتواهای متکثر شکلی تازه از غزل فرم را مانند غزل فرم ناتورالیستی، غزل فرم سورئالیستی، غزل فرم اسپاسمانتالیستی (حجم گرا) و... تئورایز و پیشنهاد داد. در زیر نمونه ای از غزل فرم تمثیلی از آرش آذرپیک تحلیل و بررسی می‌شود.

کفش نو انگشت پا را می زند/ پای من در کفش هی جان می کند

□

خانه همسایه واویلاست، وای! دخترش دیشب خودش را دار زد

کفش نو انگشت پا را می زند/ پای من در کفش هی جان می کند

□

«آی آقا نان برایم می‌خری؟» / می‌زنم بر سینه او دست رد

□

کفش نو انگشت پا را می زند/ پای من در کفش هی جان می کند

□

روزنامه «باز هم مرد شیشه‌ای / همسرش راکشته با مشت و لگد

□

کفش نو انگشت پا را می زند/ پای من در کفش هی جان می کند

□

داعش و بغداد، بمب و انتهار / مرگ دارد وحشیانه می‌وزد

□

کفش نو انگشت پا را می زند/ پای من در کفش هی جان می کند

□

این خبرهای همیشه هیچ نیست / پیش من، جز اینکه در این روز بد

□

کفش نو انگشت پا را می زند/ پای من در کفش هی جان می کند

(آذرپیک، ۱۳۹۸: ۱۷۵-۱۷۳)

تمثیل که روایتش فرم است تجربه غزل تمثیل در غزل فرم.

«کفش نو انگشت پا را میزند» تمثیلی است که روایتش فرم است. و این شعر اشاره دارد به معطوف شدن ذهن به روزمره گی‌های خرد و به شدت فرد محورانه.. که کفش نویی که انگشت پای او را می زند نماد آن است. کفش نو انگشت پا را می زند/ پای من در کفش هی جان می کند تمثیلی است از ذهنیات فرد محورانه.

آذرپیک در تعریف شعر مینی شوک، شاخه‌ای از ژانر را در مقوله روزمره شدن مصائب و تراژدی‌های جمعی در هنگام و هنگامه محور شدن رنج‌های خورد و به شدت فردی می‌داند. این نگرگاه در شعر مینی شوک تفکری انتقادی را برای رسوا سازی نفولبرالیسم افسار گسیخته در شعر سامان داده است. غزل فرم تمثیلی زیر از آرش آذرپیک نمونه‌ای از غزل فرم در ژانر مینی

شوکه است که در آن تمام هم و غم شاعر در لحظه عبور از میانه تراژدی‌های مهیب قرن و لمس روز مره این تراژدی‌ها فقط و فقط یک دغدغه دارد کشف نویی که انگشت پای او را به شدت آزار می‌دهد. تمثیلی از دغدغه‌های فرد محورانه و خود بنیاد از عبور شاعر در میان این فجایع است. دار زدن دختر همسایه-فقر و تکیه گری کودکان یا زنان مطلق- بی حسی روانی در رویارویی با فجایع جمعی، حمله وحشیانه و کشتار داعش در عراق

۴- نتیجه گیری

آرایه‌ی بنیادین تمثیل نقشی بنیادین در آثار قطعه سرایان بزرگی چون ابن یمن فریومدی داشته‌ست. ابن یمن هم در زمینه‌ی تمثیل گسترده و هم تمثیل فشرده چه از لحاظ کمی و چه از لحاظ کیفی سرآمد همه‌ی قطعه سرایان تاریخ شعر دری است. در ادبیات معاصر قطعه نتوانست ویزای حضور و نمود در شعر امروز را همانند قالب‌های سنتی غزل و مثنوی و رباعی بیابد. و آخرین قطعه سرای خلاق ایران پروین اعتصامی بوده است.

در دهه هفتاد خورشیدی توسط آرش آذرپیک سبکی جدید در غزل ابداع شد؛ با نام غزل تمثیل. این شیوه‌ی تازه در غزل پیش‌تاز توانست در فرم ذهنی و ساختار زبانی و طرز بیان خود؛ جهان و شاکله‌ی درونی قطعه را احیا کند.

الف) وحدت موضوع و ارتباط کامل ابیات و مصراع‌ها باهم بدون قابلیت حذف یا جابجایی

ب) به کمینه رسانیدن بهره‌گیری از آرایه‌ها و بدایع و صنایع و صور خیال در ساحت پیرایش بنیان غزلها

ج) دال مرکزی قرار گرفتن تمثیل در شاکله بندی و سرایش غزل

اما این شباهت‌ها هرگز به معنای استفاده‌ی مونتاژی قطعه در غزل نبوده بلکه آذرپیک در فضای تمثیل گرایی در غزل دست به ابتکارهایی زده که برای نخستین بار به هنر شعر و غزل امروز پیشنهاد شدند.

الف) با تغزل بنیان شدن فضای تمثیلی، از اتمسفر خشک و بی روح غالب تمثیل گرایی در قطعه فاصله‌ای معنادار گرفته شد.

ب) آرش آذرپیک در دهه هفتاد در ادبیات موسوم به شعر آزاد، با فاصله‌گیری از جنگ بی سرانجام اردوگاه‌های شعر بیانی و شعر زبانی، توانست نظریه‌ای ارائه بدهد با عنوان شعر فراگفتار (شعر جامع) که به هم افزایی خلاقانه‌ی دو ساحت مکمل شعر بیانمند و شعر زبانمند در یک اثر واحد باور داشت.

آذرپیک در تعداد فراوانی از غزل تمثیل‌های خود از تکنیک‌های شعر فراگفتار بهره‌جسته که می‌توانیم گفت مهمترین تکنیک آن بهره‌گیری از تمثیل زبانی ست که بر بنیاد (کلمه-کارکتری) و (آنیسمیسم زبانمندان) از آرایه جدیدی.

ج) آذرپیک از فضای دو ساحتی تمثیل‌های گذشتگان دوری جسته که در آنها یک مقدمه غالباً غیر ادبی و یک نتیجه‌گیری تمثیلی ساختار قطعه‌ها را شکل داده‌اند.

اما آذرپیک در همه‌ی غزل تمثیل‌های خود فقط فضای تمثیلی را آورده و مقدمه و نتیجه‌پندآمیز را بر بنیاد مرگ مولف بر عهده‌ی خوانشگران گذاشته‌ست.

د) غزل تمثیل‌های آذرپیک هم در شاخه‌ی غزل مینیمال و هم غزل فرم و دیگر نحله‌های غزل پیش‌تاز و حتی نئوکلاسیک ایران قابلیت اجرا و آفرینش دارد.

ذ) از تفاوت های عمده غزل تمثیل های گسترده آذربیک با قطعه های تمثیلی ابن یمین به عنوان سرآمد قطعه سرایان شعر فارسی می توان به جایگزینی داستان مینیمال و کوتاه در غزل تمثیل به جای حکایت در قطعه سرایی اشاره کرد بویژه در تمثیل های گسترده ای که در غزل مینیمال نگارش یافته اند.

با توجه به همه این موارد روشن می شود که غزل تمثیل به عنوان یک سبک نوین و پیشتاز یا قالب قطعه دارای روابط بینامتنی بدون انکاری ست و آذربیک با مکالمه ی تئوریک با قطعه های بزرگانی چون ابن یمین توانسته است به احیای فرم ذهنی و ساختار زبانی قطعه در غزل معاصر دست یابد.

منابع

- آذربیک، آرش، (۱۳۸۳)، لیلا زانا، قم، سماء القلم
- آذربیک، آرش، (۱۳۹۹)، و آنگاه شیخ اشراق عاشق می شود، تهران، مهرودل
- آذربیک، آرش، (۱۳۹۸)، دوشیزه به عشق باز می گردد، کرمانشاه، دیباچه
- امامی، سعید (۱۳۸۳، ۷)، نقدی بر کتاب لیلا زانا، روزنامه سیاست روز
- آریانپور، منوچهر (۱۳۸۷) فرهنگ هم‌رتاه پیشرو آریانپور، (ویرایش دوم)، تهران، جهان
- آریو، همتی، (۱۴۰۰) جنبش ادبی ۱۴۰۰ (آنتولوژی فراشعر نویسان مولتی فونیک)، کرمانشاه، دیباچه
- باستانی راد، حسینعلی، (؟) دیوان اشعار ابن یمین فریومدی، تهران، کتابخانه سنایی
- بخشی، مریم و همکاران (۱۳۹۶) مصادیق پیرنگ فرمالیستیدر داستانهای کوتاه فارسی، متن پژوهش ادبی، سال ۲۱، شماره ۷۲، تابستان
- شفیعی کدکنی، محمد رضا، (۱۳۸۶)، صور خیال در شعر فارسی، (ویرایش دوم) چاپ یازدهم، تهران، آگاه
- شمیسا، سیروس (۱۳۸۷) بیان، (ویرایش سوم)، چاپ سوم، تهران، میترا
- زرین کوب، عبدالحسین، (۱۳۹۹)، با کاروان حله، تهران، علمی
- خالقی راد، حسین (۱۳۷۵)، قطعه و قطعه سرایی در شعر فارسی، تهران، علمی فرهنگی
- فتوحی رود معجنی، محمود (۱۳۸۹) بلاغت تصویر، چاپ دوم، تهران، سخن
- صیدی، ناهید (۱۴۰۱) نوآوری ها در فرم ذهنی غزل فرم و غزل مینیمال، دنیای نوین، سال اول، شماره اول
- عسکری، عاطفه (۱۴۰۱) «زبانهای عاشقانه»، تهران، امید سخن
- محمدی، حافظ (۱۴۰۰)، «مبانی ادبی عریانیسیم» (دکترین های ادبی آرش آذربیک از سال ۱۳۷۶-۱۴۰۰)، تهران، انتشارات سخن
- مسیح، نیلوفر (۱۴۰۰) جنس سوم (عاشقانه های یک فرازن)، کرمانشاه، دیباچه
- همائی، (۱۳۶۱) فنوان و بلاغت، تهران، توس



21th International Conference on

Language, Literature,
Culture and History Studies

Event Place: Tbilisi, Georgia

www.LLcsconf.ir

بیست و یکمین کنفرانس بین المللی



مطالعات زبان، ادبیات، فرهنگ و تاریخ | گرجستان

21 th international conference on Language , Literature , Culture and History Studies

PUBLISH IN JOURNALS

INTERNATIONAL CERTIFICATION